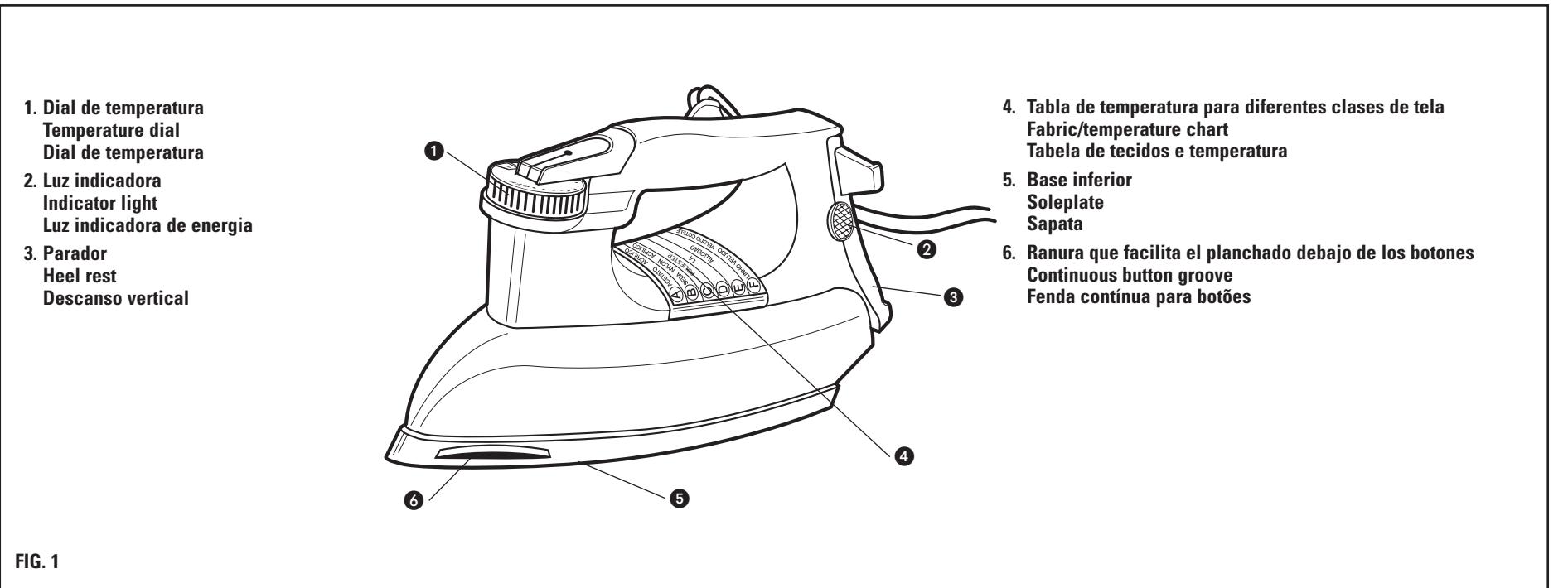


## INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO/OPERATING INSTRUCTIONS/INSTRUÇÕES OPERACIONAIS

EL PRODUCTO PUEDE VARIAR LIGERAMENTE DE LA ILUSTRACIÓN/PRODUCT MAY VARY SLIGHTLY FROM ILLUSTRATION/O PRODUTO PODERÁ VARIA LIGERAMENTE EM RELAÇÃO À ILUSTRAÇÃO



### COMO USAR

Este artefacto es para USO DOMESTICO SOLAMENTE. Puede ser enchufado en una toma de corriente standard. No use ningún otro tipo de toma de corriente.

#### ADVERTENCIAS

- Para evitar una sobrecarga en el circuito, no haga funcionar otro artefacto en el mismo circuito o en la toma de corriente.
- No deje que el cable toque superficies calientes.
- Atenta supervisión es necesaria cuando el artefacto esté enchufado. Si fuera necesario abandonar el área inmediatamente, aún por un breve período de tiempo, desenchufe la plancha y colóquela en posición vertical, de manera que la base no esté en contacto con la tela o cualquier otro material inflamable.
- Nunca coloque la plancha en una superficie inestable.
- Mantenga la plancha lejos del alcance de los niños, especialmente cuando la esté usando.
- Para evitar quemaduras, sea cauteloso con las partes de metal.
- Tenga cuidado cuando plancha cerca de la cremallera, adornos metálicos u otros materiales que puedan dañar la base inferior de la plancha.

**ANTES DE USAR:** Caliénta la plancha; pasela sobre un paño viejo varias veces para remover cualquier residuo de la base inferior.

#### COMO USAR:

- Conecte el enchufe en la toma de corriente.
- Coloque el dial de temperatura en la posición deseada indicada en la tabla de temperatura para diferentes clases de tela. Su plancha le ofrece una tabla de temperatura para diferentes clases de tela la cual enumera las telas más comunes.
- Revise la etiqueta para verificar las mezclas de la prenda.
- Si la prenda contiene más de un tipo de mezcla, seleccione la temperatura más baja. Si fuera necesario, colóquela en una temperatura ligeramente más alta.
- Con la plancha descansando en la posición vertical, espere hasta que la luz indicadora se apague antes de comenzar a planchar.
- Si desea cambiar la posición de la temperatura, ajuste el dial de temperatura y espere 2 minutos para que la plancha alcance la posición deseada.
- La plancha calienta más rápido de lo que se enfria, por lo tanto comience planchando las prendas que requieren temperaturas más bajas y luego siga con aquellos que requieren temperaturas más altas.
- Cuando planche, mantenga el artefacto en constante movimiento de manera que no queme la tela. Cuando no la esté usando, déjela en posición vertical.
- Para obtener mejores resultados, no es necesario presionar la plancha sobre la prenda.
- La ranura para los botones ubicada en la parte delantera de la base inferior de la plancha está diseñado para prevenir que los botones se rompan y le permite planchar más cerca a éstos (excepto los de plástico), dándole a la ropa planchada una mejor apariencia.

#### DESPUES DE USAR:

- Apague la plancha antes de desconectarla de la toma de corriente. Nunca hale el cable. Sujete el enchufe y hálelo para desconectarlo de la toma de corriente.
- Las partes de metal siempre permanecen más calientes ya que son conductores de temperatura. Espere hasta que estén completamente frías antes de tocarlas, y al mismo tiempo, mantenga el artefacto lejos del alcance de los niños.
- Espere a que la plancha esté completamente fría antes de guardarla.
- Envuelva el cable alrededor de la unidad (sin ajustarlo) y siempre guarde la plancha en posición vertical para evitar dañar la base.

#### INSTRUCCIONES PARA LA LIMPIEZA:

Proceda a limpiar la plancha, si escamas u otras impurezas se acumulan en el exterior de la plancha o de la base:

- Primero, asegúrese que la plancha esté fría y desenchufada.
- Coloque la plancha en posición vertical y límpie la base y otras partes del exterior con un paño limpio y húmedo.
- Nunca use esponjas de alambre o abrasivos, instrumentos de metal o limpiadores muy ásperos.
- Nunca sumerja la plancha en agua u otros líquidos.

### CUIDADO Y LIMPIEZA

Este artefacto requiere poco mantenimiento. No contiene piezas que puedan ser reparadas por el usuario. No trate de repararlo usted mismo. Si necesita reparación remítala a personas calificadas.

**PARA LIMPIAR LA BASE INFERIOR:** La plancha debe estar completamente fría antes de comenzar a limpiar la base inferior. Aplique una pequeña cantidad de un limpiador suave en un paño húmedo. Suavemente frote la base inferior, luego límpiela con un paño húmedo.

**NUNCA USE** esponjas de alambre o limpiadores abrasivos en la base inferior, ya que esto podría arranjar la superficie.

**PARA GUARDAR:** Desenchufe el artefacto y deje que se enfríe. Deseche cualquier residuo de agua en la plancha. GUARDELA PARADA EN SU PARADOR. Nunca la guarde descansando en la base inferior.

### HOW TO USE

This appliance is for HOUSEHOLD USE ONLY. It may be plugged into a standard electrical outlet. Do not use any other type of outlet.

#### WARNINGS

- To prevent a circuit overload, do not operate another appliance on the same circuit or electrical outlet.
- Do not allow cord to touch hot surfaces.
- Close supervision is necessary when appliance is plugged in. If it becomes necessary to leave the immediate area, for even a brief period of time, unplug the iron from the outlet and place it in a vertical position, so that the base does not make contact with fabrics or any other flammable material.
- Never place the iron on an unstable surface.
- Keep iron away from the reach of children, especially when in use.
- To avoid burns, be cautious with hot metal parts.
- Use care when ironing near zippers, metallic ornaments, or other materials that may damage the iron's soleplate.

**BEFORE USING:** Preheat; move iron over an old cloth several times to remove any residue from the soleplate.

#### TO USE:

- Connect plug into electrical outlet.
- Set the temperature dial to a desired position indicated on the fabric/temperature chart. Your iron offers a fabric/temperature chart that lists the most common fabrics.
- Check the garment label for the article's blends.
- If the article contains more than one type of blend, select the lowest temperature setting. If necessary, set to a slightly higher temperature.
- With the iron resting in a vertical position, wait until the indicator light turns off before beginning to iron.
- If you wish to change the temperature setting, adjust the temperature dial, and wait 2 minutes for the iron to reach desired setting.
- The iron heats up faster than it cools down, therefore start ironing the articles requiring lower temperatures, and then, progress to those requiring higher temperatures.
- When ironing, maintain the appliance in constant motion so as not to burn fabric.
- When not in use, leave in a vertical position.
- To obtain best results, do not press the iron against article.
- The button groove located on the front part of iron soleplate is designed to prevent buttons from being torn off and allows ironing closer to buttons (except plastic ones), giving the ironed clothing a better appearance.

#### AFTER USING:

- Turn off iron before unplugging. Never yank cord. Grasp plug and pull to disconnect from outlet.
- Metal-like parts always remain hotter because they are heat conductors. Wait until these are completely cool before touching, and in the meantime, maintain the appliance away from the reach of children.
- Wait until iron is cool before storing.
- Wrap the cord around iron (without tightening) and always store in a vertical position to avoid damaging the base.

#### CLEANING INSTRUCTIONS:

Proceed to clean the iron, if scales or other impurities accumulate on the iron's exterior or soleplate:

- First, be sure that the iron is cool and unplugged from the electrical outlet.
- Place the iron in a vertical position and clean the soleplate and other exterior parts with a clean, damp cloth.
- Never use abrasives, scouring pads, metal instruments or very harsh cleaners.
- Never immerse iron in water or other liquids.

### CARE AND CLEANING

This appliance requires little maintenance. It contains no user serviceable parts. Do not try to repair it yourself. Refer to qualified personnel if servicing is needed.

**TO CLEAN SOLEPLATE:** The iron should be fully cooled before soleplate cleaning begins. Apply a small amount of mild cleaner to a damp cloth. Gently rub soleplate, then wipe with a moist cloth.

**NEVER USE** scouring pads or abrasive cleaners on soleplate, as this may scratch the surface.

**TO STORE:** Unplug appliance and let it cool. STORE IN UPRIGHT POSITION on heel rest. Never store iron lying on soleplate.

A FIN DE ASEGURAR LA MEJOR CALIDAD, TODAS LAS PLANCHAS SE SOMETEN A PRUEBAS DE AGUA.  
TO ENSURE THE HIGHEST QUALITY, ALL IRONS ARE WATER-TESTED.

PARA SE ASSEGURAR A MAIS ALTA QUALIDADE, TODOS OS FERROS SÃO TESTADOS COM ÁGUA.

**PRECAUCION:**  
La plancha se calienta excesivamente; nunca la desatienda mientras está conectada. Manténgala fuera del alcance de los niños; recuerde que no es un juguete.

**WARNING:**  
Irons are extremely hot; do not leave unattended while plugged in. Keep children away; this is not a toy.

**ADVERTÊNCIA:**  
O ferro fica extremamente quente; não o deixe inatendido quando ligado. Mantenha-o afastado de crianças. O aparelho não é um brinquedo.

### COMO USAR

Este aparelho é feito SOMENTE PARA USO DOMÉSTICO e deverá ser conectado à uma tomada elétrica padronizada.

#### AVISOS IMPORTANTES

- Para evitar sobrecarga no circuito, não opere simultaneamente outro aparelho no mesmo circuito ou na mesma tomada.
- Não deixe que o cabo condutor entre em contatos com superfícies quentes.
- É necessário supervisão enquanto o aparelho estiver conectado à tomada. Se for necessário deixar a área, mesmo que por um período curto de tempo, retire o plugue da tomada e coloque o ferro na posição vertical de forma que a base não entre em contato com tecidos ou quaisquer outros materiais inflamáveis.
- Jamais coloque o ferro em uma superfície instável.
- O ferro deverá ficar sempre fora do alcance de crianças, especialmente durante o uso.
- Tenha cuidado com as superfícies metálicas aquecidas para evitar queimaduras.
- Cuidado ao passar roupas com zíperes, ornamentos metálicos ou outros materiais que possam danificar a sapata do ferro.

**ANTES DE USAR:** Deixe o ferro aquecer; passe várias vezes um pano qualquer para remover possíveis resíduos da sapata.

#### PARA USAR:

- Conecte o plugue a uma tomada.
- Selecione a temperatura desejada no Dial de Temperatura de acordo com as indicações na tabela de tecidos e temperatura. O ferro tem uma tabela de tecidos e temperatura que lista os tecidos mais comuns. Verifique a etiqueta para saber o tipo de tecido do artigo. No caso de uma mistura com mais de um tipo de fibra, selecione a temperatura mais baixa. Se necessário, passe para uma temperatura ligeiramente mais alta.
- Com o ferro na posição vertical, espere até que a luz indicadora de energia desligue antes de começar a passar roupas.
- Para mudar a temperatura, ajuste o dial de temperatura e espere 2 minutos para que o ferro atinja a temperatura selecionada. O eletrodoméstico aquece mais rapidamente do que esfria, por isso comece a passar os artigos que requerem temperaturas mais baixas e, depois, passe os que exigem temperaturas progressivamente mais altas.
- Ao passar as roupas, mantenha o eletrodoméstico em movimento constante para não queimar o tecido. Quando o ferro não estiver em uso, deixe-o na posição vertical. Para obter melhores resultados, não pressione o ferro sobre artigo sendo passado. A fenda para botões, na frente da sapata do ferro foi desenhada para evitar que os botões sejam arrancados e também permite que se passe próximo a eles (exceto botões de plástico), isso dá às roupas passadas uma aparência melhor.

#### APÓS O USO:

- Desligue o ferro antes de retirar o plugue da tomada. Nunca puxe pelo cabo condutor. Segure o plugue e retire-o da tomada.
- Componentes metálicos sempre esquentam mais por serem bons condutores de calor. Aguarde até que se esfrie completamente antes de tocá-los. Nesse meio tempo, mantenha o eletrodoméstico fora do alcance de crianças.
- Espera até que o ferro esfrie para guardá-lo.
- Enrole a corda ao redor do ferro (sem apertar) e guarde-o sempre na posição vertical para evitar danos à base.

#### INSTRUÇÕES PARA LIMPEZA:

Limpe o ferro se resíduos ou outras impurezas tiverem se acumulado na sua superfície ou sapata:

- Primeiro, assegure-se de que o ferro esteja frio e desconectado da tomada.
- Posicione o ferro na vertical e limpe a sapata e as partes exteriores com um pano limpo e úmido.
- Nunca use abrasivos, lã de aço, ferramentas de metal ou agentes fortes de limpeza.
- Jamais mergulhe o ferro em água ou outros líquidos.

### MANUTENÇÃO E LIMPEZA

Este aparelho requer pouca manutenção e não contém peças que possam ser consertadas pelo usuário. Nunca abra ou remova a cobertura do fundo da unidade. Não tente consertá-lo você mesmo. Consulte pessoal qualificado quando for necessário assistência técnica.

**PARA LIMPAR A SAPATA:** O ferro deverá estar completamente frio antes de se fazer a limpeza. Aplique um pouco de detergente neutro em um pano úmido. Esfregue a sapata com cuidado e depois passe um outro pano limpo e úmido.

**NUNCA USE** palha de aço ou outros abrasivos na sapata, pois isso poderá arranhar a superfície.

**PARA ARMAZENAR:** Retire o plugue da tomada e deixe o ferro esfriar. GUARDE-O NA POSIÇÃO VERTICAL sobre o descanso. Jamais guarde o ferro na posição horizontal sobre a sapata.

## IMPORTANTES PRECAUÇÕES

Ao utilizar o ferro observe sempre as precauções básicas de segurança, incluindo estas a seguir:

- **POR FAVOR LEA TODAS AS INSTRUÇÕES.**
- Use o ferro somente para o propósito para o qual foi projetado. Este aparelho é feito apenas para uso doméstico e não para uso comercial ou industrial.
- Certifique-se de que a instalação elétrica e as tomadas de sua casa são adequadas e que estejam em perfeitas condições de uso para evitar danos aos aparelhos.
- Assegure-se de que a voltagem especificada no aparelho seja a mesma das tomadas, isto é: 110/120V.
- Caso uma extensão seja necessária, use um cabo condutor de eletricidade de 10 ampères para evitar sobrecarga no circuito.
- O ferro deverá estar sempre em "OFF" (DESLIGADO) antes de ser conectado à tomada.
- Não opere o ferro se o cabo condutor ou plugue estiverem defeituosos ou se o ferro sofreu uma queda accidental, mesmo que o possível dano não seja visível, antes de levá-lo à assistência técnica autorizada para inspeção.
- Não desmonte o aparelho. Quaisquer tentativas de reparo feitas por pessoas que não sejam do "Serviço Técnico Autorizado", podem resultar em choque elétrico e a garantia poderá ser cancelada.
- Os componentes plásticos são materiais isolantes. Porém, como precaução de segurança, recomenda-se observar as instruções abaixo durante o uso do eletrodoméstico:

Sempre usar sapatos sobre um piso seco.

Nunca usar o aparelho com as mãos molhadas.

## GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES

### PLUGUE POLARIZADO (SOMENTE MODELOS DE 120V)

Este aparelho possui um plugue polarizado (um pino é mais largo que o outro). Para reduzir o risco de choque elétrico, o plugue encaixa na tomada polarizada em apenas um sentido. Se os pinos não se encaixarem, inverta a posição do plugue e tente novamente. Se ainda assim não se encaixarem, consulte um eletricista qualificado. Não tente anular esta característica de segurança.

#### DICAS DE SEGURANÇA SOBRE O CABO CONDUTOR DE ELETRICIDADE

1. Nunca puxe pelo cabo ou pelo aparelho.
2. Para inserir o plugue, segure-o firmemente e guie-o na tomada.
3. Para desconectar o aparelho, segure o plugue e remova-o da tomada.
4. Antes de cada uso, verifique se o cabo apresenta cortes e/ou marcas de desgaste. Em caso afirmativo, isto indica que o aparelho deve ser inspecionado e o cabo substituído. Envie o aparelho ao nosso Departamento de Assistência Técnica ou a um representante técnico autorizado.
5. Nunca aperte o cabo condutor de eletricidade ao redor do aparelho. Não force o cabo no local onde ele penetra a base do aparelho, pois o mesmo poderá ser desgastado e arrebar entar posteriormente.

**NO OPERE SE O CABO CONDUTOR DE ELETRICIDADE APRESENTAR QUALQUER SINAL DE DESGASTE, SE O APARELHO FUNCIONAR APENAS INTERMITENTEMENTE OU SE PARAR COMPLETAMENTE DE FUNCIONAR.**

Se o cabo fornecido com o aparelho estiver danificado, ele deverá ser substituído pelo fabricante, agente autorizado ou técnico qualificado a fim de se evitar perigos.

## ¡NECESITA AYUDA?

Cualquier servicio de ser necesario, deberá realizarse por un centro de servicio autorizado o propio de Applica Consumer Products, Inc. Puede encontrar el centro de servicio más cercano a usted, buscando en las páginas amarillas de la guía telefónica.

Si envía por correo su unidad, empáquela con cuidado en un cartón resistente con suficiente material de empaque para evitar cualquier daño. Por favor incluya una nota para nuestro centro de servicio describiendo el problema. No se olvide de anotar su dirección y su número telefónico. Para su propia protección le sugerimos enviar el paquete asegurado.

### UN AÑO DE GARANTÍA

Applica Consumer Products, Inc. garantiza este producto contra cualquier defecto originado por fallas en los materiales o en la mano de obra por un período de un año a partir de la fecha original de compra. Esta garantía no incluye daños al producto ocasionados por accidentes, mal uso, ni como resultado de reparaciones efectuadas por personas no autorizadas. Si el producto resulta con defectos dentro del período de garantía, conforme sea necesario, lo repararemos o reemplazaremos libre de cargo. Para que esta garantía sea válida, debe presentar el producto con la tarjeta de garantía. Esta garantía le otorga derechos específicos, y usted podría tener otros que pueden variar en su país. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con una sucursal o centro de servicio más cercano autorizado por Applica Consumer Products, Inc.

### NEED HELP?

Service, if necessary, must be performed by Applica Consumer Products, Inc. or Authorized Household Appliance Service Center. The Service Center nearest you can be found in the yellow pages of your phone book under "Appliances - Small." If mailing or shipping your unit, pack it carefully in a sturdy carton with enough packing material to prevent damage. Include a note describing the problem to our Service Center and be sure to give your return address. We also suggest that you insure the package for your protection.

### ONE-YEAR WARRANTY

Applica Consumer Products, Inc. warrants this product against any defects that are due to faulty material or workmanship for a one-year period after the original date of consumer purchase. This warranty does not include damage to the product resulting from accident or misuse, or repairs performed by non-authorized repair shops. If the product should become defective within the warranty period, we will repair it or elect to replace it free of charge. To honor this warranty, the product with the corresponding registration card is required. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state or province to province. For answers to any questions, contact your nearest Applica Consumer Products, Inc. or Authorized Household Appliance Service Center.

Favor consultar la dirección de su servicio más cercano.

For the nearest service center, please see the appropriate address below.

**ARGENTINA**  
Av Maipú 3850  
1636 Olivos,  
Buenos Aires  
Tel: 0-800-8-1221

**EL SALVADOR**  
27 Calle Poniente y 25 Ave.  
Norte No. 1510  
San Salvador  
Tel: 503-226-0022

**GUADALAJARA**  
Av. Vallarta #4901-A  
Col. Prados Vallarta  
45020 Zapopan, Jal.  
Tel: (91-36) 73-28-15

**PANAMA**  
Via Brazil y Ave.  
Samuel Lewis #31  
Ciudad de Panamá  
Tel: 507-264-2243

**GUATEMALA**  
3a calle 4-14 Zona 9  
Ciudad de Guatemala  
Tel: 331-50-20

**CHILE**  
Cruz Del Sur 64  
Los Condes  
Santiago  
Tel: 562-370-8523

**COLOMBIA**  
Carrera 38 No. 166-64  
Santa Fe de Bogota  
Tel: 571-677-7496

**COSTA RICA**  
200 metros norte y 150 oeste  
del Edificio Mercedes Benz  
Paseo Colón Av. 3,  
Calle 26 Bis  
Tel: 506-257-5716

**ECUADOR**  
Manuel Larrea 726 y Bogota  
Quito  
Tel: 593-256-8551

**MÉXICO**  
Lázaro Cárdenas #18  
Ciudad de México  
Tel: 5-588-9377  
01-800-847-2305

**•QUERÉTARO**  
Av. Madero 139, Pte.  
76000 Querétaro, Qro.  
Tel: (91-42) 14-16-60

**•TORRÓN**  
Blvd. Independencia 96 Pte.  
27000 Torreón, Coah.  
Tel: (91-17) 16-52-65

**•MERIDA**  
Calle 63 #459-A  
(entre 50 y 52)  
97000 Mérida, Yuc.  
Tel: (91-99) 23-54-90

**•VERACRUZ**  
Prolongación Días Mirón #4280  
(entre Violetas y Magnolias)  
Col. Remes

91920 Veracruz, Ver.  
Tel: (91-29) 21-70-16

El consumidor podrá solicitar que se haga efectiva la garantía en cualquiera de nuestras Sucursales o Centros de Servicio Autorizado en todo el país. En este instructivo encontrará un listado de centros de servicio autorizado por Applica de México S. de R.L. de C.V. en los cuales también podrá encontrar partes, componentes, consumibles y accesorios para este producto.

Copyright © 2001 Applica Consumer Products, Inc.  
Printed in People's Republic of China

IMPORTADOR - Applica de México S. de R.L. de C.V.  
Manuel Avila Camacho 191-305,  
Los Morales C.P. 11510 México, D.F.  
Teléfono: (5) 279-1000

Impreso en la República Popular China  
Direitos autorais (c) 2001 Applica Consumer Products, Inc.  
Impreso no Republica Popular China

2001/4-10-43S/E/P

TSK-603W

## IMPORTANT SAFEGUARDS

When using your iron, basic safety precautions should always be followed, including the following:

- **PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS.**
- Use the iron only for its intended use. This appliance was designed for household use only and not for commercial or industrial use.
- Be sure that electrical installations and outlets in your residence are suitable and in perfect condition to prevent damaging the appliances you use.
- Be sure that the specified voltage of the appliance corresponds to that of the outlet, that is: 110V - 120V.
- If an extension cord is necessary, a 10-ampere cord should be used to avoid a circuit overload.
- Iron should always be turned OFF before plugging into outlet.
- Do not operate the iron if the cord or plug are damaged, or if the iron has been dropped accidentally, regardless of whether damage is visible or not, without first taking the unit to an authorized service center for examination.
- Do not disassemble the iron. Any attempts at repair not endorsed by an "Authorized Technical Service," may result in electrical shock when using the appliance, as well as loss of warranty.
- The plastic parts are made from insulated materials. However, as a safety precaution, it is recommended that while using electrical appliances, you:

Always wear shoes and stand on a dry floor.

Never use the appliance with wet hands.

## IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Cuando se use la plancha, siempre deberán seguirse básicas precauciones de seguridad, incluyendo las siguientes:

### ■ POR FAVOR LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES.

- Utilice esta plancha de acuerdo al uso indicado. Este artefacto ha sido diseñado para uso doméstico solamente y no para uso comercial o industrial.
- Asegúrese que las instalaciones eléctricas y las tomas de corriente en su hogar sean las adecuadas y se encuentren en perfectas condiciones para evitar dañar el artefacto.
- Asegúrese que el voltaje especificado del artefacto corresponda a la de la toma de corriente, que es 110V - 120V.
- Si fuera necesario una extensión, deberá usarse un cable de 10 amperios, para evitar una sobrecarga en el circuito.
- La plancha siempre deberá estar apagada antes de enchufarla a la toma de corriente.
- No haga funcionar la plancha si el cable o el enchufe está dañado si la plancha se ha caído accidentalmente, aunque el daño sea visible o no, sin primero llevar la unidad a un centro de servicio autorizado para su revisión.
- No desarme la plancha. Cualquier intento de reparación no respaldado por "un técnico de servicio autorizado", puede resultar en un choque eléctrico cuando use el artefacto, como también la pérdida de la garantía.
- Las partes plásticas están hechas de materiales isolados. Sin embargo, como medida de precaución, es recomendable que mientras está usando artefactos eléctricos, usted:

Deberá usar siempre zapatos y pararse en un piso seco.

Nunca use el artefacto con las manos mojadas.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### POLARIZED PLUG (120V MODELS ONLY)

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, this plug fits in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit into the outlet, reverse the plug, and try again. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature.

#### LINE CORD SAFETY TIPS

1. Never pull or yank on the cord or the appliance.
2. To insert plug, grasp it firmly and guide it into outlet.
3. To disconnect appliance, grasp plug and remove it from outlet.
4. Before each use, inspect the line cord for cuts and/or abrasion marks. If any are found, this indicates that the appliance should be serviced and the line cord replaced. Please return it to our Service Department or to an authorized service representative.
5. Never wrap the cord tightly around the appliance, as this could place undue stress on the cord where it enters the appliance and cause it to fray and break.

**DO NOT OPERATE APPLIANCE IF THE LINE CORD SHOWS ANY DAMAGE, OR IF APPLIANCE WORKS INTERMITTENTLY OR STOPS WORKING ENTIRELY.**

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

## CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

### ENCHUFE POLARIZADO (SOLAMENTE EN LOS MODELOS 120V)

Esta unidad cuenta con un enchufe polarizado en el que un contacto es más ancho que el otro. A fin de reducir el riesgo de un choque eléctrico, el enchufe puede introducirse en la toma de corriente polarizada únicamente en un sentido. Si el enchufe no se ajusta en su contacto, inviértalo. Si aún así no logra enchufarlo, busque la ayuda de un electricista. Por ningún punto trate de alterar esta medida de seguridad.

#### CONSEJOS DE SEGURIDAD CON RESPECTO AL CABLE ELÉCTRICO

1. Nunca tire del cable ni de la unidad.
2. Para conectar, sujeté con firmeza el enchufe e introducezlo en la toma de corriente.
3. Para desconectar la plancha, sujeté el enchufe y retirelo de la toma de corriente.
4. Antes de usar la plancha, asegúrese que el cable no tenga cortaduras ni abrasiones. De lo contrario el cable debe ser reemplazado. Por favor devuelva la unidad a nuestro departamento de servicio o a un representante de servicio autorizado.
5. A fin de evitar que el cable se debilite y se rompa de la unión con la unidad, nunca lo enrolle de manera apretada alrededor de la plancha.

**NO OPERE LA PLANCHA SI EL CABLE ELÉCTRICO PRESENTA CUALQUIER AVERIA, COMO TAMPOCO SI LA UNIDAD FUNCIONA DE MANERA INTERMITENTE O NO FUNCIONA DEL TODO.**

A fin de evitar peligro, si el cable está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, por un agente de servicio o por una persona calificada.

### CONSERVE ESTE INSTRUCTIVO

### SAVE THIS USE AND CARE BOOK

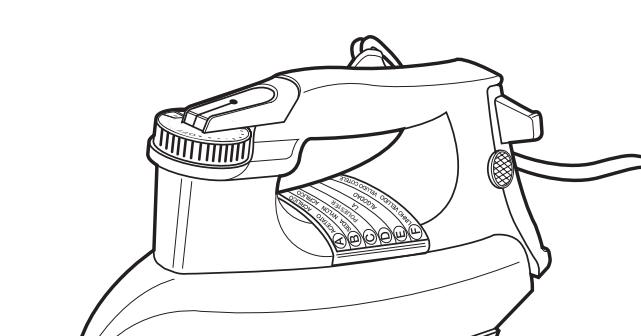
### GUARDE ESTE MANUAL DE OPERAÇÕES E MANUTENÇÃO



## PLANCHAS SECA PARA LA ROPA

## DRY CLOTHES IRON

## FERRO DE PASSAR ROUPAS A SECO



### POR FAVOR LEA ESTE INSTRUCTIVO ANTES DE USAR ESTE PRODUCTO

### PLEASE READ THIS USE AND CARE BOOK BEFORE USING THIS PRODUCT

### FAVOR, LER ESTE GUIA DE OPERAÇÕES E MANUTENÇÃO ANTES USAR O PRODUTO

MODELO/MODEL/MODELO FI603